



ЈП за изградњу ОБРЕНОВЦА

Обреновац, Вука Каракића 99д
МБ 06900496, ПИБ 101933143, ШИФРА ДЕЛАТНОСТИ 74203

наш знак 2108 ваш знак _____

Датум 29.03.2016.
11500 Обреновац

ПРЕДМЕТ: Појашњење конкурсне документације

У вези са захтевом за појашњењем конкурсне документације за набавку радова **на изградњи Улице краља Александра трећа фаза – завршни радови** редни број Р-9/2014, сходно члану 63. став 2. и 3. Закона о јавним набавкама и тачкама 4. и 10. „Упутства понуђачима како да сачине понуду“, достављамо тражено појашњење конкурсне документације:

1. ПИТАЊЕ: Уколико је доказ за испуњеност услова на енглеском језику да ли је обавезан превод на српски језик од стране судског тумача или је могућ превод интерног преводиоца понуђача?

ОДГОВОР: У циљу ефикасности и економичности наручилац ће прихватити превод интерног преводиоца понуђача за превођење доказа о испуњености услова на енглеском језику.

2. ПИТАЊЕ: Техничком спецификацијом, део 3., јавно осветљење, предвиђен је ископ земље III категорије за темеље стуба јавног осветљења. Предмер не садржи позицију набавке и уградње стубова за јавно осветљење нити светиљки на стубовима. Да ли ће се те позиције изводити у овој фази радова односно чија су обавеза?

ОДГОВОР: Уградња стубова и светиљки за јавно осветљење нису предмет ове јавне набавке.



Комисија за јавну набавку

Пава Николић